

Székelly Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság

Hírnévtári árak:

Égész évre 180 L., Hátré 90 L., negyedévre 45 L.

Egyes szám ára 4 L.

Felolós szerkesztő

TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14. sz.

Telefonszám: 34.

Megjelenik minden vasárnap.

Tavas van,

már kidugta sárga fejét a gyermek-láncfű, a napsütéses bázodalokon pelyhes csibék vájják szapora lábakkal a fal tövét, s a megmaradt legyek, puffadt potrohukat még alig bírva, már szemtelenkednek az ember orra körül. Tavasz van, az utakon tengernyi a sár, s e sarat már mezit-lábos gyermekek raja tapossa. Ma-holnap megszólal a fűzfa sip, s na-gyobb lesz az iskola kerülés. Már csil-lan az eke vasa a barázdában s a déli napon lusta cigányhad sűtkérezik.

De nemcsak ezek a jelenségek hirdetik, hogy megérkezett az új va-judás ideje. Összelelkedett legények kurjongatták és kurjongatják végig az utcán: „Tűzér vagyok, nem sárta-posó...” s már elkövetkezett a pol-gárság réme is: az adókvetés.

Ha nem volt soha rokonszenves az adókvetés, ma igazán jobban fél-tőle mindenki, mint amilyen rette-gve gondol az édesanya arra, hátha szere-tett gyermeke kanyarót, vagy vör-henyt talál kapni. Olyan az adókvé-tés, mint a himlő, vagy még olya-nabb, mert himlőt nem minden gyer-mek kap, de adóterhet, azt ma kap fiatal és öreg, gazdag és koldus.

Azt mondják, adózni a legelemibb állampolgári kötelesség. Igaz, ma is áll: „add meg az Istennek, ami az Istené, s a császárnak, ami a császáré”. Mi csak részben teljesítjük e parancsot, — az Istennek rendesen adóssal maradunk, de a császárnak, ha huzódunk is tőle, megadjuk azt, ami a császáré.

Jól tudjuk, hogy adózni kell, amint kell táplálékot venni, ha a tes-tet erőben akarjuk fenntartani. Az adó az állam éltető tápláléka. Ámde ma úgy kell, hogy éltesünk az álla-mot, hogy mi, szegény etelők, akár éhen halhatunk. Az élet tele ezer nyo-morúsággal, s e nyomorúság ma lep-lezetlenül mutogatja fájó sebeit. Éppen akkor, amidőn az adóalany nyugodtan sem hajthatja fejét ágyára, kellett jönnie egy hatványozott mérvű adó-emelésnek?

A föld csak úgy terem, ha termő ereje termékenyítő anyagok nyújtása által megerősítették, különben elvesz a mag, a kivit benne a haszontalan lim-lom. Ha az állam nem gondosko-dik valamely uton arról, hogy az adó-alanyok kereseti lehetősége bekövetkez-zék, lesznek tehetetlen adóalanyok és lesz behajthatlan tengernyi adóhátrálék.

Fel kell tehát világosítani az illetékes faktorokat arról, hogy az adóemelés ma egy az öngyilkossággal. Mi lesz, ha az eddig is haszon nél-küli termelést a gazdák megszüntetik, ha az iparosok százai adják be ipar-igazolványukat, s az üzletek tömege-sen bezáródnak? Mi lesz, ha a már nagy számban levő munkanélküliek száma rohamosan szaporodik, s mi lesz, ha ok nélkül szól az árverést jelző dob: „ki ad többet érte?”...

Az adókvető bizottságok lelkét is át kell hatnia annak a gondolatnak, hogy az állam fontos érdekei mellett a polgárság érdekei is — legalább az adott lehetőségek közt — megóvassa-nak. Ahol nem lélektelen szavazó-gép csupán a bizottság, ott most is meg-lehet találni azt a módot, hogy a ke-resetnélküli kereskedői és iparos osz-tály az eddiginél magasabb adótéte-lekkel ne terheltesse. A föld, és ház-adó ügye már elvégeztetett, ennek fejében az adózók igazán fizethetnek-eleget, csak legyen, miből?! V—é.

Ipar- és kereskedelmi bankot városunkban!

Igen Tisztelt Szerkesztő Ur!

A felvetett kérdés — t. i. a vég-leges elszegényedés kérdése — engem is, mint sok ezer más polgártársamat, érdekel s ezen közös érdeknél fogva kérem, sziveskedjék az alábbi véle-ményemnek is b. lapjában helyet adni.

A múlt számban megjelent vezér-cikk egy alaptévedésből indul ki. Meg-állapítja ugyanis — nagyon helyesen — hogy az iparra és kereskedelemre vész-terhes idők következtek. Én tovább megyek és azt mondom, hogy anyagi végromlás előtt áll az egész magyar társadalom s ami a legnagyobb baj, a falu is. De a segítség nem ott van, a hol a cikkíró látja, sőt a segítség egyáltalán nincs a mi kezünkben.

Mert kérdem én, vajjon ha egy, ha tíz, vagy száz bankot is alapítunk: megjavítottuk-e ezzel az általános-an leromlott gazdasági helyzetet? Növel-tük-e ezzel a közönség fogyasztóképes-ségét? És egészségesse tettük-e a beteg gazdasági vérkeringést?

Hiszen nekünk nem bankra van szükségünk, hanem pénzre van szük-ségünk! A pénz az, ami nincs és ha bankot alapítunk, akkor sem lesz. Bank van itten elég, de azoknak nincs pénzüik. Ha van: ók is kölcsön kapják s épp az a baj, hogy ók is magas kamattal-mellett kapják s mire ez az áru, ami-ben ma legnagyobb a kereslet, a fo-gyasztóhoz, vagyis: az adóshoz kerül — noshát igen: előáll az, amit a bé-kében úgy nevezünk, hogy „uzsora”, ma pedig úgy hívjuk, hogy 32 százalék.

Helyeslem a tervet: törjük le az uzsorát, vagyis törjük le a 32 száza-lékot, mondjuk, csak felére: 16 száza-lékre. Alapítsunk e célra egy olcsó iparbankot. Nem tudom, a cikkíró ur hány részvény jegyzésére képes és hányra hajlandó, de kijelentem, hogy bár egyetlen szabad fillérem sincs, mellyel részvényt jegyezhetnék, a föld fenekéből is előkerítek ezer leut, s én is jegyzek 1000 leu értékű részvényt. És feltételezzünk még kétezer polgárt, akik szintén 1000—1000 leut jegyez-nének. Így összegyűlne 2 millió leu. De kijelentem azt is, ugy a magam, mint kétezer részvényjegyző polgártár-sam nevében, hogy nem fog eltelni egy hónap és mi mind a kétezeren az általunk alapított bankhoz fogunk for-dulni, „hogy szorult helyzetünkön 1—2 ezer, vagy 5—10 ezer leu” kölcsönnel minket kisegítsen. És mifog történni ak-kor — tegyük fel, hogy csak 1000—1000 leus kölcsönigények bejelentése es-tén is? Az fog történni, hogy tíz perc alatt szétszedjük a saját „ban-kunkat” — vagyis kiki kölcsönveszi azt az összeget, amit bankalapításra fordított.

Ez nem tréfa és nem játék a szá-mokkal, hanem komoly példa és ko-moly valóság: a melynek csálhatatlan számításai alapján az a kétségtelen tény képezi, hogy ma mindenki el van adó-sodva, mindenki kölcsönre szorul.

A segítségre szoruló eladósodott iparos és kereskedő tehát nem alapít-hat bankot, olyan bankot, amely tudja is szolgálni a célt: vagyis tudjon se-gíteni az eladósodott iparoson és ke-reskedőn, mert ez fából vaskarika volna, egy chimaera, egy ábránd. A bank egy bűf, melynek árucikke a pénz. A bank-alapításhoz pénz kell, tőke kell. A tőke pedig nem altruista, hanem ego-ista. A tőkének enni kell adni. Elétele a kamat. És igen jó gyomra van, sze-

reti a zsiros ételeket. Ha volna altru-ista tőke, a melyik beérné valami bi-csérdista kosszttal is: akkor lehetne beszélni segítségről. Ilyen madarat azonban nálunk még nem löttek. Én láttam ilyen madarat: úgy nevezik, hogy „Batca Nationala”. Csakhogy ez tündérkertben van, nem mindenkinek énekel. Nekünk nem énekel, akármily-en szépen kérjük. És ennek a fuvo-lázását mi nem pótolhatjuk a mi fűz-fasipjainkkal...

A bánási svábok tudják pótolni. Csakhogy a bánási svábokkal való példálózás egészen helytelenül történt. Hol vagyunk mi a bánási sváboktól, az ó századokra visszanyúló gazdag-ságuktól, buzájuktól, boruktól, állat-hizlaldáiktól, bőrparuktól, kereskedel-müktől, arany-üzüst marháiktól! A bánási svábnak lehet bankja, de nincs adóssága! A bánási sváb bankja csak rezervoár, amely a felesleget összegyűjti, mert a bánási sváb nem tér haza a kereszturi vásárból teli ládával és üres zsebbel! Ez a példa tehát nem jó.

De helytelen a „Hangyára” való utalás is, mert a cikkíró is azt mondja: „nézzük meg, mit művelt *egy pár évi zed alatt!*” Aljünk meg egy szóra. Mit akar a cikkíró ur: egy pénzinté-zetet, amely a türethetlenné vált és végromlással fenyegető gazdasági hely-zet bajain segít, tehát segít ugy, a mint a helyzet követeli, vagyis gyor-san és azonnal, vagy pedig egy cen-des kontemplálást, évtizedekig tartó szorgalmat és takarékoságot feltéte-lező és a gyümölcsöző eredmény el-érésére messze kitölt, békés, nyugodt esztendőket igénylő „Hangyaszövetke-zetet”? Mert a kettőt összegyurni és ugy hisztüni: nem lehet!

A temetkezési egyletre való utalás is téves. Ez egy kisebb érdeklőt szolgáló és csak időszakos (sajnos, mos-tanában gyakran előfordult) igény ki-elégítésére létesített intézmény, amely bölcsen és okosan van a maga kis kö-rében megalapítva; ámde ennek az intézménynek nincsen költséges admi-nisztrációja, nincsenek leküzdhetetlen nehézségei és vezzaturái, a melyek pedig egy bankalapításnál ma súlyos tételt képviselnek.

Ezekre a példákra való utalás mégis egyért dicsérendő: azért, hogy ezáltal a cikkíró a szorgalomnak, a takarékoságnak és a szerénységnek erényét emelte ki, a melyekre nekünk a mai rettenetes időkben sokszorozva van szükségünk és szükségünk van el-nem fogyó türelemre és kitartásra, hogy magukat és fajunkat fenntar-tassuk, hogy nemzetiségünket elveszi-teni ne engedjük.

Ezen a szükségünkön maga a kor-mányhatalom bölcsessége kellené, fel-karoló szeretettel, segítsen, nemcsak a magunk, hanem az állam erősödése érdekében is, de ha nem segít: ezt a segítséget mi egy bankalapítással nem pótolhatjuk s azért véleményem az, hogy: bankalapításra szükségünk nincs. Egy a sok közül.

A róm. kath. egyházközség új gondnokává, mint annak idején jelezte, az egyházközségi közgyűlés Szabó Károlyt választotta meg. A vá-lasztást Majláth püspök is jóváhagyta és a kinevezési okmányt a plebániai hivatalnak leküldötte, amit Pál István prelátus plebános f. hó 25 én szép be-széd kíséretében nyújtott át az új megyebírónak. Ugyanakkor elismerő szavakkal emlékezett meg Tamás Lajos tb. megyebíróról is; aki a mult ciklus-ban a megyebírói teendőket közmeg-elégedéssé végezte.

A közönség köréből. Egy névtelen

cikkíró, bizonyára szenzációnak szárvá, örömmel ujságolja egyik helyi lap ha-sábjain, hogy Szentlélek község hosszú, kemény és elkeseredett harcok után olyan egyháztanácsot választott, amely semmiféle újabb egyházi és iskolai adót nem vállalhat el. És szenzációnak szánt cikkét mentálitása szerint így foly-tatja: „A Világosság Istenének, a Szentlélek Istennek nevével elnevezett, közel ezeréves faluban illó is volt, hogy oly hosszú, sok évszázad után végre világosság legyen...”

Tehát cikkíró ur azon örvevde-z, azt tartja világosságnak, hogy végre alakult egy olyan egyháztanács, amely az egyházi és iskolai járulékok hordo-zását nem hajlandó vállalni. Igazán gyönyörű logika, amikor valaki azt ne-vezi világosságnak, ha hitországai nem hajlandók adozatot hozni egyházukért és iskolájukért. Tudunk szerint s a történelem tanúsága szerint is, az egy-ház és az iskola volt mindig a vilá-gosságnak a hirdetője, a tudományok és a műveltségnek terjesztője, a lelki és testi jólétnek az ápolója. És ma is az. Ha nem volna az, akkor miért foly-tatna minden faj, minden nemzet kés-hegyig menő harcot iskoláért és azok-nak fenntartásáért?

Ha valakinek világosságot jelent az, hogy fajtája nem akar adozatot hozni egyházért és iskolájért és há-nós könnyelműséggel engedni azokat összedőlési s a kultura munkássait hagyja tovább éhezni, akkor az illetőnek na-gyon is furcsa fogalma van a „vilá-gosság”-ról. Nem világosság ez, t. cikk-író ur, hanem egy olyan szomorú tü-net, amelyen komolyan gondolkodó em-bernek nem örvendenie, de megdób-bennie kell. Az ilyen egyháztanács, ha igaz a közlés, csak elrettentő és nem követendő példaképpen állítható más egyháztanácsoknak.

És t. cikkíró ur irhat és elfogad-tathat száz és ezer népjóléti javaslatot, de higgye el, hogy javaslatának csak egyházat és iskolát becsülő és támo-gató népnél lehet foganatja. Isten őrizze meg népünket az olyan profétáktól és népboldogítóktól, akik az egyháztól és az iskolától olyan mentalitással irnak, mint amilyenel ön irt. Az ilyen men-talitású proféták nemcsak saját fajuk-nak, de az államnak is ellenségei, mert segítik a tekintély elvét aláásni.

H—i.

Névnapi üdvözlések a Ma-gyar Part városi tagozata el-nökénél. Csütörtök folyamán Jodál Gábor dr. ügyvéd, Gábor napja alkalmából több oldalról részeseült megtisz-telő és szeretetteljes üdvözlésekben. Mint a Magyar Part városi tagozatá-nak elnökét, a párt számos tagjának élén, Hinkelér Ákos dr. ügyvéd tage-zati alelnök üdvözölte lélektől áthatott, szép beszédében, melyre Jodál Gábor dr. komoly az ő erős öntudatosságára valló, lelkes szavakban mondott közö-netet. Üdvözölték őt ezenkívül, mint elnöküket az ügyvédi kamara, mint gondnokot a kollégium tanári karának tagjai, a koll. előjárósága és (kedvesen ható beszédekkel) a kollégium ifjúsága, valamint nagyon sokan a vármegye és város reprezentánsai közül, s a pol-gárság köréből. Csak az „keltett sajnál-kozást, hogy a Székely Dalegyet előre tervezett és kezdeményezett szerenádja — az ezzel az alkalommal különben vonatkozásban nem álló személyi ok miatt — elmaradt, ami díszszónás hatású volt a pártelnök egységes ün-nepi-ésében.

A jegyzők köréből.

Igen Tisztelt Szerkesztő Úr!

A Hargita f. évi 12. számában közölt „Mindent a nép jélléért” című közleménnyel kapcsolatban az alábbi soraimnak kérem helyet adni. Kijelentem, hogy ezek az utolsó ez ügyben, mert a szelmalom-harcot nem szeretem.

Egy öreg pap azt állította, hogy bármely textuura prompt szállít prédikációt, — el is mondotta, s a végén az adott textust oda bigyesztette, de anyai köze volt a prédikációhoz, mint — fenti címnek a szöveghez. Hét lakat alatt őrzött tudomány, 12—24 fejú sárkány, Hatvany professzor mágiás könyve, megsúrolandó csodalámpák a mesékben vannak. Ha a hét lakat alul előkerült az a magiás könyv, birtokosa szabadítsa rá a szellemeket a népnyázókra s azonnal eltűnnek.

Ha a szentléleki tanácsot megszállta a Szentlélek, s olyan népboldogító határozatot hozott, miért nem publikálják? Hadd tanuljunk mi is, de el kellene küldeni a népszövetségnek Genfbe — mert ma, mikor az egész világ nyomorban van, ott is örömmel fogadnák, s talán még Nobel-díjat nyerne.

Népboldogító eszmék termelői: Bicsérdi et comp., Lombrosó-alakok, a kik nem látják a fától az erdőt, a kik 7 lakat alatt őrzött könyvből tanulják azt meg, a mi az ember szívében kell, hogy legyen írva, — azok ne is keressék azt.

Végül én nem panaszíratot irtam, hanem magát a tényt, szárazon, minden frázis nélkül leírtam, a ki ebből jeremiádat olvas ki, s minden bajok orvoslására a recipe a Hargita naptára, az jegyző nem lehet. Egy jegyző volt a vármegyében, a ki minden ügydarab ellátása előtt buzgón fohászzkodott az egék urához, s azt elcsapták hanyagságért — mert falusi jegyző s szekeres ember pítista nem lehet, mert vagy a hó nem megy, vagy a jegyzőt csapják el.

A ki népvezető akar lenni, az de magógiát teremt, mert népet vezetni nem lehet. Tanácsot adunk, példát mutatunk, de ezek alapja a szívben és nem 7 lakat alatt van, a kinek pedig lakat alatt van, az csak egoizmus és stréberségből akar népvezető lenni, s minden áron szerepelni akar, s úgy van, mint a szekér rudján ülő légy, azt hiszi, ő húzza a szekeret.

Gáspár Albert k. jegyző

A 10 hektáron aluli erdők birtokosai az erdőtörvény értelmében, üzemterv készítésére nem kötelesek, csak egy u. n. Nota statistica alapján köteles az erdőfelügyeleti hatóság a vágatási engedélyeket kiadni, mint ezt már korábban közöltük is. Vármegyénkben az erre vonatkozó rendelet közhírré téve nem volt és a Nota statistica elkészítését sok utánjárásba és költségbe kerülő hiteles telekkönyvi kivonat és hiteles telekkönyvi vázlatrajzok benyújtásától tették függővé, holott minden községben van földkönyv. Annyi erdőszem áll rendelkezésre, hogy minden vágási szándékozó kis erdőtulajdonos által benyújtott telekkönyvi kivonat és vázlatrajz alapján a „Nota statistica”-kat évek alatt is el tudja készíteni. A tisztviselő azért van, hogy a népen segítsen és nem azért, hogy akadályokat gördítsen megélhetése elé. Miatán vármegyénkben ilyen vágási engedély alig adatott ki, az engedély nélküli vágás pedig drákói büntetés alá esik, számos erdőtulajdonos felhívására Sebess János dr. és László Ferenc képviselők a Casa pădurilor-nál Bucurestiben eljárak és az erdőigazgatóság elrendelte, hogy a vágási engedélyek minden 10 hektáron aluli erdőtulajdonosnak legfennebb 30 köbméter tűzifáig azonnal kiadassanak. A csiki erdőigazgatóság azonnali kiszállásra utasított. Reméljük, hogy a vágatási engedélyek most már minden akadály nélkül ki fognak adni.

HIREK.

Március 26.

ESZTER NÉNI.

Írta: Lengyel József.

Itt a tavasz újra, de az utolsó fagyos téli szél lime elvitte fölünk Eszter néni... Bizony, bizony ezen a tavaszon már nem lesi többé mosolygó, derűs arcával kicsi unokáit a rügyet hajtó orgonák között, egyes-bajos atyafiak bánatát már nem tudja megosztani senkivel, kicsinyt és nagyot — ki beköszönt hozzá — nyájas szóval, ezekely atyafisággal már nem láthat szívesen, szeméi lezárultak, övét féltő, aggodó szíve utolsó dobant... Így van! A tavasz közelgő verőfényében az öreg siménfalvi kuriát a gyász árnyékolja be, elvitték a nagyszonyt élettársa mellé, sírja felett kibontja szárnyát az ujjongó élet, madárdal fogja köszönteni a májust és robot tovább velünk az élet, korhadtt, ócska szekerén...

De Eszter néni mégsem hagyott el mindent örökre... Mig élt, száguldoztak felette is az évek, de lelkének tükrö: a szeme élénk és ifju maradt... Ő sohasem gyűlölködött, nem hivalkodott; drága ékszerekkel pompás toillettel sem ékesítette magát, mert volt neki egy ragyogó briliántja — a drága, jó szíve... Itt a hegyek között, százasok viharaival és minden megpróbáltatásaival dacoló fajának erős asszonypontja volt Eszter néni... Mennyit hadakoztak, marakodtak évtizedeken keresztül körülötte az emberek! Szívek váltak el egymástól és találtak egymásra, generációk elmosták a régi erkölcsök becses hagyományait. Eszter néni sokat átélt, sokat szenvedett, örvendezett és aggodott, de megőrizte lelke derűs nyugalmát, szívének emberszeretétet...

Doktrinerek és filozofusok köteteket irtak szociális igazságokról, a társadalom megmentéséről. Eszter néni olvasta, vagy nem olvasta őket, de élete minden megvilágításában gyakorolta a humanizmust. — Tudós férfiak anktéznek, törvényeket gyártanak a magán- és a köztulajdon szentségéről, emberbaráti intézményekről, pedig ha mindenki úgy rendezkedne be a földi sivar életre, miként Eszter néni — akkor nem volnaak többé kizsákmányolók és kizsákmányoltak. Talán nem is volna akkor ez a földi lét sivar, mivel Eszter néni élete gazdag volt, pedig Ő csak — szeretett.

Bizony így van... Ezek a szelid öregek itthagynak minket... Elviszik szemfedőjükkal a tavasz emlékeit, muskátli-virágok és orgonafák ide, egészséges illatát... Nem tudom, nem szívesen gondolok rá, hogyan lesz, mire megvénülünk... De itt köztünk, a hegyek között jók voltak az Eszter néni... Most erősen fogynak s elmúlásukra mindig összeszorul a szívem... Ezért meg fogom őrizni az Eszter néni emlékeit.

Eszter néni: özv. Elek Dénese Nagy Eszter március 18 ikán hunyt el, Siménfalván, népes, nagy családja gyászára, ismerősei, pártfogoltjai szomorúságára. Nagyon nagy részvét mellett temették.

Prefectusválságról szóló hírek terjedtek el legutóbb városunkban és vármegyénkben. A mennyire mi megállapíthatjuk, a valóság annyi, hogy Christea közg. vezérfelügyelő, delegált prefectus kérte delegátusi megbízatásának megszüntetését. Ezzel szemben némely tényezők ittmaradása mellett vannak. A megoldás előreláthatólag néhány napon belül fog megtörténni.

Bartók István képének a leplezése, mint már jeleztük, f. hó 27-én, vasárnap d. e. 11 órakor lesz a Polgári Önképző Egylet helyiségében. Az ünnepségre újból felhívjuk az egy let tagjainak és az érdeklődőknek a figyelmét.

Suciu közjegyző gyászsa. Megrendítő csapás érte Suciu dr. helybeli közjegyzőt. Liviu nevű egyetemi hallgató fia, 21 éves korában, Kolozeváron, rövid szenvedés után, váratlanul meghalt. A népszerű közjegyző iránt, rokonszenves és tehetséges fia halála alkalmából városzerte nagy a részvét.

Loots Frigyes dr., a vármegye ujoanan kinevezett főállatorvosa, kinevezése alkalmával, a Szabó Károly féle vendéglőben közömböt adott, melyen barátai, tisztelői számosan jelentek meg. Jelen volt Christea Pál állategészségügyi főfelügyelő is, ki maga is felkőszöntőben üdvözölte az új vármegyei főállatorvost. Kivüle még C. áciun rendőr prefectus, Patzser Vilmos dr., Böhm dr., Nagy János és mások ünnepelték őt, akiben tudás és szorgalom együtt testesült meg s felkőszöntő méltatta a most nyugdíjazott Ehrlich Béla volt főállatorvost is.

Gábor napja alkalmával a Székely Dalegylet szerdán este Gőnczy Gábor dr. elnököt, csütörtökön este pedig Pluhár Gábor titkárt szerenáddal tisztelte meg, mindenik esetben az egylet egy-egy tagja által is kifejezve elnök, illetve titkára iránti érzelmeit.

A Hargita Testeső Egylet évi rendes közgyűlését április hó 3-án délután 3 órakor tartja, a sétatéri kioszk helyiségében, amelyre tagjait ez uton is meghívja. Az esetben, ha a megjelentek száma az alapszabályszerűen megkivánt $\frac{2}{3}$ ot nem teszi ki, úgy a közgyűlés egy hét múlva, április 10-én, ugyanazon órában és helyen lesz, tekintet nélkül a megjelentek számára.

Óvás és nyilatkozat. Felkértek az alábbiak közlésére: Biztos forrásból értesülünk, hogy nevünkben városzerte gyakorlatlan kézzel és izléstelenül kiállított relief-kézimunkákat árúsítanak. Tudomásunkra jutott továbbá az is, hogy az Irgalmas Nővérek nevében a város területén könyöradományokat gyűjtenek. Ezek ellen tiltakozunk! Senkit sem bízunk meg ugyan semminemű kézimunka előrusításával, sem nem helyeztünk el ilyeneket hasonló célból kereskedések kirakataiban, kivéven Imrich Vilmos urat. Még kevésbbé bízunk meg valakit könyöradományok gyűjtésével attól a nemes szívű közönségtől, amely intézetünk javára már ugys elég nagy áldozatokat hozott. *Irgalmas Nővérek.*

A helyi antialkoholista páholy, értesítésünk szerint, nagy nyilvános gyűlést április hó 3-án tartja. A gyűlésen más városok kiküldöttjei is tartanak előadást s az iránt itt a városban is nagy az érdeklődés. A vidéki papok közül néhány község lelkésze bejelentette, hogy községéből tömegesen fognak megjelenni a gyűlésen. A műsort és a gyűlés pontos idejét a jövő számunkban közöljük.

Református egyházi estély. A székelyudvarhelyi ref. egyház most vasárnap, 27-ikén d. u. 5 órakor, a kollégium imatermében egyházi estélyt tart. Az érdekes estély műsora a következő: 1. A gyülekezet éneke. Egyetlen forrása minden kegynek: 263 sz. ének 1 vers. 2. Előki megnyitó. 3. Biblia-olvasás, tartja: Imre Lajos dr., teológiai tanár. 4. Énekel. Szigethy Béla tanuló. 5. Költeményeiből felolvas: Tompa László. 6. A női hitvátsáról az evangélium tükrében. Előadás, tartja: Pilder Mária. 7. Zongorajáték: Szabó Magda. 8. Szavai: Szabó Judit. 9. Záróbeszéd. 10. A gyülekezet éneke: Ne félj tehát kicsiny csapat, 260 sz. ének 2 vers. Az estélyre a belépés ingyenes, kegyes adományokat köszönettel fogadnak. Rendezők: Szabó Andrásné és Haáz Ferencné

A nevelésnek nagyfontosságú kérdése foglalkoztatja napjainkban az összes művelt népeket. Keresik a módokat, hogy a háboru utáni ifjúságból hogyan lehetne testileg és lelkileg erős generációt nevelni. Természetesen, e téren is a németek járnak elől, akiknél nemcsak nagy pedagógusok munkálkodnak az ifjúság fejlődésén, de a hatalmasan fejlődésnek indult ifjúsági irodalom is. Erről a nagyfontosságú, mindig időszerű kérdérről tart előadást O'asz Péter jezsuita atya f. hó 27-én, vasárnap este $\frac{1}{2}$ 8 órakor a főgimnázium tornacsarnokában. Az előadás vallásfelekezeti különbség nélkül mindenkit érdekel, tehát felhívjuk rá mindenkinék a figyelmét.

Gábor napja a kollégiumban. A helybeli ref. kollégiumnak több olyan alapítványa van, amelyekből háboru előtt az akkori pénzürtéknek megfelelőleg nagy összegű ösztöndíjakat élveztek székely ifjak. Egyik ilyen nagy összegű alapítvány a Gidófalvi Gábor nevére áldott emléki felelése az Siskáni Rozália által tett alapítvány, mely eredetileg 10,000 o. ért. forint volt, de később felnőtt 50,000 o. ért. forintra. A végrendelet szerint, ennek kamatából minden évben Gábor napján az egész ifjúság előtt beszéd kíséretében osztandó ki az a 6 ösztöndíj, amiket a végrendelet előir. A f. isk. évben a tanárikar által jutalomra érdemesített tanulók Bak Péter és Dienes Dániel VIII. o., Baczó Gábor és Jodál Lajos VII. o. t., Demeter Zoltán és Péter Elek VI. o. tanulók voltak, akiknek f. hó 24-én déli 11 órakor osztotta ki az ösztöndíjat buzdító beszéd kíséretében Cséfi Sándor igazgató.

A helybeli női szabóiparosok legutóbbi közgyűlésükben a szakma nehéz helyzetével foglalkozván, ennek főokát a kontárság elszaporodásában s az inaskérdés rendezetlenségében állapították meg. Demeter Zsigmond javaslatára elhatározták, hogy 2 évnél rövidebb időre tanulót fel nem vesznek, s ennek lefolyta után is a tanulókat megfelelő önálló próbamunka nélkül fel nem szabadítják; a próbaidő két hét. A tanoncszerződésnek a tanuló hibájából való felbontása esetén a szülőktől vagy gyámtól (az ellett tanítási idővel emelkedő) kárterítést követelnek. A költségeket a tanoncidőre szintén a szülőktől követelik. Megállapították a mesterek által tartható tanulószámát, a segédke számához viszonyítva. Természetbeni ellátás esetén a tanulótlól még egy évi utánszolgálatot követelnek, stb. Mindezekre nézve megfelelő intézkedés iránt a hatósághoz folyamodtak.

Hadirokkantak, özvegyek husvét harmadnapján tartják meg nagy alakuló gyűlést, amelyre a megye összes rokkantjait és hadiözvegyeit meghívják.

Egyháztanácsosok eskütétele. A helybeli róm. kath. egyházközségnek ujonnan megválasztott egyháztanácsosai f. hó 27-én, vasárnap d. e. a 10 óras misén teszik le az egyháztanácsosok számára előirt esküt.

A Nőegylet részére abból a célból, hogy a szegények közül is a legszegényebbek között husvétii segélyképpen az összeg kiosztassék, 1500 leut adományozott egy nemesszív emberbarát, aki maga is segítségre szorult, de szegénységét s elhagyatottságát csudálatos lelkierővel képes elviselni s inkább ő kíván másokkal könyörületességet gyakorolni, magától megtagadott filléreivel, tiltakozva az ellen, hogy ezen áldozatossága nyilvánosságra kerüljön. Készséggel deferál a Nőegylet elnöksége a kívánságnak s a névtelen emberbarátnak ezen az uton mond hálás köszönetet.

A szentferenczrendi templomban 27-én, vasárnap, a 11 órai misén Lukácsffy Elek dr. né: Gonaod: Ave Máriát énekl és az alkalmi énekar P. Pier Baptista Misererejét.

Olcsó árak
Hirsch Rudolf
divatüzletében:

1 méter mosó marokin . 35 leu
1 " 1 chiffon . . . 40 "
1 " mosó krep delin 38 "
1 " 1 zefir . . . 45 "
1 m. tiszta gyapju férfi szövet 300 L.

Siessen mindenki szükség-
letét beszerezni, míg az olcsó
árak tartanak!

A Szent Kereszt Hadseregének peuteki esteje szamu közönség jelenlétében folyt le, s minden pontja dicserő az ügyvezetést, lelkességet, mely annak rendezésében megnyilvánult. A Fúharmonikus Tarsasag nyitánya, mint a quintett által később előadott Schumann-szerzemény interpretálása, lelkismeretes, gondos zenézi teljesítmény volt. Az alkalmi énekkar által előadott Miserere azonban valószagos meglepetés volt, a mehez szerzemény annyi precizitással, finomsággal volt előadva, hogy a farsadagos, de egyuttal eredményes munkát végzett Poltzer dr. karmester, a szép hangú énekesekkel együtt, minden dicséretet megérdemel. A Lukacsfy drné szép hangja, fejlett muzsikalitása egy énekeszobában most is pompásan hatott, a gondos kíséret mellett. Szász József szavaiata is nagy tetszést keltett, világosan értelmező, de egyuttal lendületes előadásával. Az illusztris vendég, P. Trefan Leonard előadása, az annyira hiányzó, s annyira ohajtandó krisztusi jóságrol és szeretetrol, mindenkit magával ragadott. Nagy tudás, kepek bő sége, közvetlen s mégis rutinos előadás voltak elősegítői. Kedvesen es tanulságosan mutatta be ugyano szentföldi felvételeit is.

A külföldi állampolgárok ellenőrzésére vonatkozóan a prefectura elrendelte, hogy mindazok, akik utlevél, utazási igazolvány nélkül 1918 december 1. után jöttek Romaniába s a jelenben szabad tartozkodási engedély nélkül vannak itt, 15 nap alatt jelentkezni tartoznak es pedig városban lakó egyének a siguranța-nivatali főnöknél, vidéken lakó személyek pedig az illetékes csendőrs parancsnoknál. Az előirt határidőben nem jelentkezőket szigorú büntetéssel fogják sújtani. A jelentkezők vigyék magukkal állampolgárságukra vonatkozó okmányokat, amennyiben ilyen nem volna, adjanak jegyzőkönyvre nyilatkozatot. A helyezett okmányokrol vagy az adott nyilatkozatrol egy igazolványt fognak adni es állampolgársági ügyük rendezéséig ezt őrizze meg.

Sebesi János dr. sajtóport indított egy annak idején ismételt megtárgyalat, rágalmasz röpírat miatt Víz Fúris ellen. A mult szombatra kitűzött és hosszasan eltartott tárgyaláson azonban ítéletkimondásra sor nem került, amennyiben a bíróság az iratokat vizsgálat tartása céljából kiadta a vizsgálobíróknak.

A veszett kutyák óriási mértékben elszaporodtak Székelykeresztúron, ahol már a piacra sincs biztonságban a járókelő. Ezarlat dacára, konstantinápolyi mérveket is meghaladó számban botyonganak a kutyák s a közgazdasági hatóságok nem járnak el kellő szigorral az ezarlat betartása körül. Ha a veszett kutyák kiirtása tekintetében is csak ilyen erélytelenül lép fel a hatóság, a Pasteur-Intézet sem lesz elegendő, csak a város es vidéke kutyamarta betegeit is befo gadni. Tehat nem győzzük kellőleg ezton is felhívni a hatóság figyelmét az azonnali es a legerélyesebb közbe lépésre. Ez különösen szóljon az előjáróságok. (Tudósító.)

Good-Templárok! Folyó hó 29-én, kedden este pont 8 órakor a rendes gyűlésünkön jelenjete meg pontosan.

Dr. Nikodemus. Vándor Kálmánnak ezt a nagy sikert aratott tragikomédiáját, a helybelli Uaitárius Nók-szövetsége április 2-án (szombat) az általános közönségnek engedve, ismét színrehozta. Az előadásra a mélyen leszállított árú jegyek a Könyvnyomda R. T. üzletében szerdától kezdve kaphatók. Az első előadás nagy sikere után nem kételkedünk, hogy ez a második színrehozatal még nagyobb közönséget fog vonzani, ami tekintve a nemes célt, kívánatos is volna.

Kónya Jancsi hazajön. Kónya Jancsi, városunk közönségének méltán kedvelt, s messze földön is kitűnően ismert nevű primása, Nagyváradról a napokban hazaérkezik, s április 2-ától kezdve a Bukarest szálló helyiségében fog jól szervezett zsekarával hangversenyezni. Hiába tehát a nagyobb városok közönségének megbecsülése, anyagi, erkölcsi siker, a szülőföld vonzóereje — mint annyiszor — hazacsalja városunk népszerű Jancsiját, hogy ujra itt szerezzon a zene kedvelőinek örömet, kedves szórakozást.

Esperanto-tanfolyam. Városunkban egy rövidebb idejű, de eredményt biztosító esperanto tanfolyam lesz. További felvilágosítást Szabó Gyula ad, Olorheiu, Str. Pr. Elisabeta (Bethlen-u.) 18. Levélbéli megkeresésre szivesen válaszol.

A tejesek közül sokan annyira megbátorodtak, hogy a tejet lefőözve hozzák a városba. Jó lesz egy-egy raziát időnként tartani — a multban gyakorolt szokás szerint.

Baleset a kútnál. Rossz állapotban levő közutaink most már nemcsak a közegészség, köztisztaság szempontjából bizonyulnak veszélyeseknek, de — mint az alábbi eset is igazolja — életbiztonsági szempontból is. Hagi Anna szentléleki, 13 éves, kis lány virágot árulni jött a városba. Közben a barátok temploma előtt éktelenkedő kut rozoga alkotmányához ment, szomjuságát csillapítani. Alig nyult a kut hájtókerékéhez, a rozoga vasakolosszus könnyen érhető okból — megindult es ráesett a kis leányra. Szerencse a szerencsétlenségben, hogy egy asszony az esőfélben levő kut szerkezetet testével némileg tartóztatni tudta, mert különben a kis virágáros leányt agyonnyomhatta volna a rozsdás, rozoga vasalkotmány. Ha kútaink tovább is így maradnak, azokra jó lesz „tilos a megközelítés” felírást alkalmazni — életbiztonsági szempontból.

KÖZGAZDASÁG.

Az udvarhelyi tavaszi vásáron mintha valami halvány reménység csillant volna közgazdasági életünk sötét éjjelébe. — volt valami forgalom az állatokban. — Csak egy igen-igen csekély hányada kelt el a felhajtott állatoknak; de már annak észlelése, hogy végre a vasut is szállít, ha pár kocsi állatot is, egy jobb jövőt varázsol elének.

Nagy felhajtás mellett körülbelül 700—800 drb állat cserélt gazdát.

Exportra vásárló vevő azonban csak egy jelentkezett, ki a hizalt ökrökből néhány párt vásárolt 28—44.000 leu között paronként. 40—50 drb ökröt, Bukarest részére vásároltak 20.000—28.000 leu árban. Borjas tehenek ára 9—15.000 leu között váltakozott. Lovakban szokatlan nagy volt a felhajtás. Az árak mérsékeltek.

Piaci árak. A buza: 120—140, rozs: 100—110. árpa: 80—85, zab: 46—55, tengeri: 73—78, burgonya: 25—30 leu vékánként. V—6.

Kiadó: a Könyvnyomda Résszvénytársaság Olorheiu—Székelyudvarhely

Hálózás folytán, szabadkézből, f. hó 29-én d. u. 2 órakor Tibád Antal-utca 7 szám alatti nyilvános árverésen előadó egy gépműhely asztalosműhely berendezése, mely áll egy drb. kombinált egyengető vastagságu gyalugép, cirkula teljes felszereléssel, közzőrű es smirgli gép 9 Hp. villany es b/2, Ha. nyersolajmotor, valamint házi szerzőmök. A műhely esetleg bárbe is vehető.

Prima gyökeres szőlőtővényok es nemes gyümölcsfák, sétányfák a legjobb minőségben es a legolcsóbban kaphatók: **Vityé Miklós** szőlő- es gyümölcsfa-telepén Cenadul Vechiu Județ Torontal. Árjegyzék kívánatra. Vízonteladó kerestetik.

Deia Judecătoria din Cristur. No. G. 4052—4/1926.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul greșier prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. G. 4052—926 a judecătoriai de Ocol din Cristur în favorul reclamantului Szász Dionisie repr. prin avocatul Péterfy Albert în contra Fabrică de săpun repr. prin Kovács Lajos pentru încassarea creanței de 5275 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 2 Aprilie 1927 ora 3 d. m. la fața locului în Cristur unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară șopru și altele în valoare de 17000 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încassat face 5275 Lei capital, dobânzile cu 10%, socotind din 28 Aug. 1925 iar spesele până acum staverite de 2111 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. LX. 1881 § 192.

Odorheiu la 21 Martie. 1927. **Zirnea mp. greșier.** Pentru conformitate: indescifrabil.

Teherautómmal

fuvart vállalok az ország bármely részébe, a legolcsóbb árért. Biztos kocsi, biztos soffőr! Megrendelések **Fernengel Gyula** üzletében Bul. Reg. Ferdinand (v. Kossuth-u.) 19. sz. alatt teljesíthetők.

Szives pártfogást kér, tisztelettel: **Ifj. Fernengel Gyula.**

No. 685 ex. —927.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 606—1926 și No. G. II 201—1927 a judecătoriai de ocol din Olorheiu în favorul reclamantului Dr. Kassay F. I. repr. prin avocatul pentru încassarea creanței de 10000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 5 Aprilie 1927 orele 17 la fața locului în Doboni unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară fân, paie, porci, căruțe etc. în valoare de 9300 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încassat face 10000 Lei capital, dobânzile cu 10%, socotind din 30 Jan. 1926, iar spesele până acum staverite de 3182 Lei 50 bani.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. LX. 1881, § 192.

Odorheiu, la 7 Mart. 1927. **Dubb portărel.**

Győződjék meg, hogy a legmodernebb és a legolcsóbb

BUTOROKAT

nálam szerezheti be. Hálószoza es ebédli garnitúrák, plüss ebédli diványok, hencserek nagy választékban raktáron vannak. Ugyszintén olcsóbb festett butorok es hajlitott székek kaphatók. Rendeléseket olcsó árban es felelősség mellett vállal.

Balázs Károly utóda: Garabás János műasztalos. Bulevard Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 27. szám.

Nr. 701 ex. —1927

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 5750—926 și Nr. G. II. 1066—1927 a judecătoriai de ocol din Olorheiu în favorul reclamantului Wilhelm Grünfeld repr. prin avocatul Dr. Kassay I. pentru încassarea creanței de 3000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 7 Aprilie 1927 orele 10 la fața locului în Olorheiu unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară gramafone, cassă de bani, stálăgi în valoare de 30000 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încassat face 3000 Lei capital, dobânzile cu 12%, socotind din 6 Aug. 1926 iar spesele până acum staverite de 1041 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. LX. 1881 § 192.

Odorheiu, la 7 Mart. 1927. **Dubb, portărel.**

Nr. 686 ex. 1927.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin aceasta publică, că în baza deciziei Nr. 5668—926 și Nr. G. II. 221—1927 a judecătoriai de Ocol din Olorheiu în favorul reclamantului Dr. Kassay István pentru încassarea creanței de 12000 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 7 Aprilie 1927 orele 14 în comuna Săucraiu la fața locului în comuna Dealul la orele 17 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciară porce, cai, car, vacă în valoare de 31500 Lei. In caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încassat face 12000 Lei capital, dobânzile cu 12%, socotind din 5 Jan. 1926 iar spesele până acum staverite de 2472 Lei 50 bani.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în senzul art. LX. 1881, § 192.

Odorheiu, la 7 Mart. 1927. **Dubb portărel.**

Figyelem! Fontos!

Részletrendszer!

Az utóbbi évek megváltozott gazdasági viszonyai következtében, kiterjedt vevőköröm tetemes részének — dacára mérsékelt árainak — nincsen módjában jó ruházattal egyszerűre nagyobb összeget áldoznia. Ezen körülménytől indítva elhatároztam, hogy hitelképes egyéneknek esetenként fizetési kedvezményt nyujtok. Ezen rendszer előnye, hogy **készpénzárakon** vásárolhat a t. vásárló közönség **elsőrangú női es férfi ruházati cikkeket** az érték egynegyedének lefizetése ellenében; a hátrálékos összegnek **havi részletekben** leendő törlesztésére fizetési határidőt adok.

Szenkovits J. utóda Degró Béla
Odorheiu.

Legjutányosabb árban :
kútgyűrűket,
hidáteresz
és
vizvezető betoncsöveket,
vigtartányokat,
vályukat,
lépcsőket,
építőtömböket,
falvédő cementlapokat,
ablakpárkányokat
és minden a cement-szakmába vágó dolgokat
készít, kitűnő minőségű

cementcserepet

tart állandó raktáron
és a készítményekért felelősséget vállal
HERMANN OTTÓ
cementáru-telepe
Beclean—Székelybethlenfalva 20. szám.

Publicațiune.

Se publică spre cunoștința generală, că licitație tinută la Prefectura județului Odorheiu în ziua de 10 Martie 1927 la ora 10 ne având rezultat corespunzător, se va ține din nou, fixă pe ziua de 11 Aprilie 1927 ora 10 dimineața, pentru motivele, că între prețurile oferite de către diferiți ofertanți a fost o prea mare diferență și deoarece pentru unele articole nu s'au înteles pe deplin condițiile, unii ofertanți oferind pentru unele condiții, iar alții pentru altele, precum și din motivul că n'au adus toți modelele pentru articolele oferite, se dau următoarele înmăsurări, la cari ofertanții vor preciza.

1. Fearele mari vor fi din fier pătrat, greutate 1000 gr. 18/18 m/m.
2. Fearele mijlocii vor fi din fier pătrat, greutate 700 gr. 16/16 m/m.
3. Piroarele vor fi de 17—20 cm. lungime, 10—12 m/m. grosime.
4. Vopseaua neagră va fi cu oleu.
5. Firnis (ulei simplu).
6. Sârma izolată va fi de 1 m/m, sau 0,8 m. m. în vârf de cauciuc și bumbac.
7. Sârma de fier zincată va fi de 2 mm.
8. Schimbătorul pentru 4 linii va fi cu inductor și microtelefon.
9. Parafulger va fi sistem P. T. T. 2 fire mică tensiune.
10. Parafulger va fi sistem P. T. T. 2 fire mare tensiune.
11. Parafulger va fi sistem P. T. T. 6 fire mare tensiune.
12. Aparat telefonice de masă vor fi cu 3 magneți.
13. Aparat telefonice de părete intermediare vor fi cu 3 magneți pentru 2 direcțiuni.
14. Elementele Lechlanche vor fi cu vase complete.

Prefect: **Dimitrie Cristea** (ss).

Șeful serv. financiar: **T. Szöcs** (ss).
Nr. 683 ex. 1927.

Publicațiune de licitație.

Subsemnatul portărel prin această publică, că în baza deciziunii Nr. 840—926 și Nr. G. II. 206—1927 a judecătorei de Ocol din Odorheiu în favorul reclamantului Orbán Balázs repr. prin avocatul Dr. Kassay István pentru încasarea creanței de 4800 Lei și accesorii se fixează termen de licitație pe 7 Aprilie 1927 orele 16 la fața locului în comuna Dealul unde se vor vinde prin licitație publică judiciară până în valoare de 10.000 Lei. În caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretenziunea care e de încasat face 4800 Lei capital, dobânzile cu 12% socotind din 17 Febr. 1926 iar spesele până acum stăvrite de 2050 Lei 50 bani.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acestia și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX.: 1881, §. 192.

Odorheiu, la 7 Mart. 1927.

Dubb portărel.

Faoltvány-eladás.

Eladásra kerül gróf Bethlen Ádám bonyhai faiskolájából a 3 éves korúas almaoltványokból:

Jonahán, arany pármén, londoni peping, ananász renet, batul, pócayik, Török Bálint és piros Asztrachán, darabonként 50 leus árban, szállítva a Cristur székelykereszturi állomásig, a hol Déacs Ferencz állomásfőnök nevével mintoltványok megtekinthetők és rendeléseket elfogadnak. Rendeléskor ugyanott a vételárnak 25 percentje le fizetendő. A hátralék az oltványok atvételekor ugyanott fizetendő ki.

A faiskola kezelősége.

T. megrendelőim és a n. é. közönség tudomására hozom, hogy

női-szabó műhelyemet

Bul. Reg. Ferdinand (volt Kossuth-utca) 16 szám alá (Kassay bodega udvarára) helyeztem át.

Szíves támogatást kérek továbbra is:

Székely Jánosné

női divatszabónő.

Judecătoria mixtă Odorheiu.

No. 876—1927 cf.

Extract din publicațiune de licitație

La cererea de executare făcută de următor Miklos Lajos contra următor Dámo János Judecătoria a ordonat licitațiunea execuțională în ce privește imobilele situate în comuna Dârjiu circumscriptia judecătorei însteli Odorheiu, cuprinse în cf. comunei Dârjiu Nrul 926 No. de ord A + 1 Nr. top. 145/1 (Grădina) porțiunii de 1/3 parte înscris pe numele lui Dámo János cu prețul de strigare de 4500 Lei pentru încasarea creanței de 860 Lei capital și accesorii.

Licitațiunea se va ține în ziua de 4 Aprilie 1927 ora 9 la casa comunaia Comunei.

Imobilul ce va fi licitat nu pot fi vândut pe un preț mai mic de cât două treimi din prețul de strigare.

Cei cari doresc să liciteze sunt datori să depoziteze la delegatul judecătorec 10% din prețul de strigare drept garanție, în numerar sau în efecte de cauție după cursul fixat în §. 42. legea LX. 1881, sau să predea aceluiași delegat chitanța constatând depunerea, judecătorește, prealabilă a garanției și să simeze condițiile de licitație (§. 147, 150, 170, legea LX. 1881. §. 21. legea XL. 1908.)

Dacă nimeni nu oferă mai mult, cel care a oferit pentru imobil un preț mai urcat de cât cel de strigare este dator să întregască imediat garanția, fixată conform procentului prețului de strigare la același parte procentuală a prețului ce a oferit. (§. 25. XLI. 1908.)

Odorheiu, la 8 Martie 1927.

Dr. Szabó m. p. judecător.

Pentru conformitate:

Mora, impiegat.

2 pár 16, 2 pár hám és
2 szekér

olcsón eladó

Bolyai Gábor Dénesnél
Bethlenfalván.

Eladó

a Strada Axente Sever (Rózsa-utca) 4 számú ház anyaga, a felső rész fa, alul kő. Értekezhetni a kiadóhivatalban vagy a Strada Horia (Kornis utca) 21. szám alatt lehet.

Műszerészek, varrógép-és kerékpárkereskedők figyelmébe!

Saját érdekében közölje velem címét, hogy elküldhessem Önnek nagy viszonteladói árjegyzékemet.

(Árjegyzékemet csakis viszonteladónak küldöm.)

Wilhelm Hammer,

Arad

kerékpár, varrógép és alkatrészek nagykereskedése Pița Avram
Jacu 5—6.

Egy

jó karban levő mokett-garnitúra ELADÓ. Értekezni a kiadóhivatalban lehet.

Alunis-on — Székelymagyaroson özv. Elek Györgynél ELADÓ 16 mécsalád és teljes méhészeti felszerelés.

Primăria comunei Lutiția.
No. 281—927.

Árverési hirdetemény.

Lutiția község elöljárósága a község tulajdonát képező korcsmát 3 évre, 1927 május 15 től 1930 május 15 ig bérbe adja, mely célból április 14-én d. u. 2 órakor a község házában nyilvános árverést tart. Kikiáltási ár 5000 leu. Bónuszpénz 10%.

Feltételek a községi elöljáróság irodájában megtekinthetők.

Lutiția, 1927 március 27.

Primăria.

Hirdetemény.

Tárnovița község 180 hold közlegelőjére 45 drb szarvasmarha az 1927. évi legeltetési időnyre, darabonként 300 leuért befogadtatik.

Jelentkezni lehet a primárnál 1927 április 15-ig, hol bővebb felvilágosítás kapható.

Tárnovița, 1927 március 10.

Primăria.

UGRON ÁKOS FEDÉLCSERÉP- ÉS TÉGLAGYÁRÁBAN,

kézzel és géppel készített hódfarku és Stadler féle hornyolt és Bohn 253 számú fedélcserép, fali téglá, kályhába és kemencébe való téglá, traverztégla bármilyen mennyiségben kapható. Hitelképes egyének váltófedezettel 60 napos hitelre is vásárolhatnak.

Transilvania R.-t. üzletében

„FORD” egyedüli lerakat

a vármegye területére (Bul. Regele Ferdinand No. 56.)

Telefon: Iroda 35, lerakat 40. — Sürgőnyim: TRANSILVANIA, ODORHEIU.



„FORD” személyautók, teherautó-alkázák, autótractorok az alacsony dollárfolyam biztosítása mellett tavaszra már most is megrendelhetők. Mindenféle „FORD” autóalkatrészek, Michelin és Pirelli gummik a legjutányosabb árban kaphatók készpénzfizetés, megfelelő garancia mellett hitelben is, azonnali, esetleg későbbi szállításra.

A TŰZVÉSZ

folytán megromlott árukat gondosan eltávolítva, üzletemet a legfinomabb és legfrissebb fűszer-, cukor-, cukorka-, liszt-, kávé-, kásanemű- és más árukkal teljesen újonnan rendeztem be.

Midőn ezt a tényt nemes lelkű városi és vidéki vevőközönségem nagybecsű tudomására kívánom hozni, mely tisztelettel kérem eddig tapasztalt kitüntető bizalmát, melyet szolid, pontos, lelkiismeretes és előzékeny kiszolgálással fogok jövőre is kiérdemelni. Odorheiu—Székelyudvarhely, Boulevard Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 31. szám.

Készleges szolgálattal: **BODROGI GEZA.**



Amatőr-fényképezők!

Kérjek képes árjegyzékemet fényképezőgépekről és hozzávalókról. Eredeti gyári árak. Szétküldés egész Románia területén.

POLITZER fotoáruház, Careii-Mari.

Alapított 1896 évben.

Friss tea-vaj Hirsch Ignácnál.